

17. Maalinta abaalmarinta ma taqaannaa.

وَمَا آدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٧﴾

18. Haddana ma taqaannaa Maalinta abaalmarinta.

تَمَّ مَا آدْرَاكَ مَا يَوْمَ الدِّينِ ﴿١٨﴾

19. Waa Maalinta ayna u hanannin Nafna Naf kale waxba, Amarkana Maalintaas waxaa iska leh Eebe.

يَوْمَ لَا تَمْلِكُ نَفْسٌ لِنَفْسٍ شَيْئًا  
وَالْأَمْرُ يَوْمَئِذٍ لِلَّهِ ﴿١٩﴾

Marka Qiyaamadu dhici waxaa iman doorsoon iyo is baddallo badan, Ruux walbana wuxuu ogaan dhabta, saa daraadeed mar haddii Eebe Dadka kulmin, abuurkoodiina wanaajiyay, Caqlina siiyay, Malaa'igna u soo diray og wuxuu fali, Jidkuna Laba yahay, Jannii Naar, Ruuxna Ruux kale wax u taraynin idan Eebe la'aantiis, amarkana dhammaan Eebe iska leeyahay miyayna habboonayn Eebe aqoonsi, wanaag falid, Xumaan ka tagid iyo u darbasho Maalintaas. Cadullaahi Ibnu Cumar wuxuu ka wariyay Nabiga: «Ruuxii ku farxi inuu Qiyaamaha dhab u arko ha akhriyo (Marka Qorraxda la duubo), (Marka Samadu dillillacdo) iyo (marka Samadu jeejjeexanto). Al-Infidhaar (1-19).



Suurat Al-Mudhaffiifin

سُورَةُ الْمُطَفِّفِينَ

Magaca Eebe yaan ku billaabaynaa ee naxariis guud iyo mid gaaraba naxariista.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

1. Wuxuu Halaag u sugnaaday kuwa xaqa nusqaamiya.

وَبِئْسَ لِلْمُطَفِّفِينَ ﴿١﴾

2. Waa kuwa markay miisina oofsada (dhammaystirta).

الَّذِينَ إِذَا كَالُوا عَلَى النَّاسِ يَسْتَوْفُونَ ﴿٢﴾

3. Markay u miisi ama u miisaamina ka nusqaamiya.

وَإِذَا كَالُوا لَهُمْ أَوْ وَزَنُوا لَهُمْ يُخْسِرُونَ ﴿٣﴾

4. Miyayna u malaynaynin kuwaasi in loo soo bixin.

أَلَا يَظُنُّ أُولَئِكَ أَنَّهُمْ مَبْعُوثُونَ ﴿٤﴾

5. Maalin wayn darteed (Qiyaamada).

لِيَوْمٍ عَظِيمٍ ﴿٥﴾

6. Maalinta Dadku u istaagi Eebaha Caalamka.

يَوْمَ يَقُومُ النَّاسُ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ ﴿٦﴾

7. Saas ma aha ee Camalka kuwa xun wuxuu ku Qoranyahay Sijiin.

كَلَّا إِنَّ كِتَابَ الْفُجَارِ لَفِي سِجِّينٍ ﴿٧﴾

8. Ma taqaannaa Sijiin.

وَمَا آدْرَاكَ مَا سِجِّينٌ ﴿٨﴾

- 9. Waa Kitaab calaamaysan.
- 10. Halaagna wuxuu u sugnaaday Maalintaas kuwa beeniya (xaqa).
- 11. Ee ah kuwa beeniya Maalinta abaal marinta.
- 12. Waxaana beeniya xaqa mid xad gudba oo dambiila ah.
- 13. Marka Quraanka lagu akhriyana yidhaahda waa warkii Dadkii hore.

كُتِبَ مَرْغُومٌ ﴿٩﴾

وَبَلَّ يَوْمَئِذٍ لِّلْمُكَذِّبِيْنَ ﴿١٠﴾

الَّذِيْنَ يَكْذِبُوْنَ يَوْمَ الدِّيْنِ ﴿١١﴾

وَمَا يَكْتَلِبُ بِهِ اِلَّا اَكْلٌ مَّعْتَدٍ اُنْشِيْرٌ ﴿١٢﴾

اِذَا نُنْتَلَىٰ عَلَيْهِ اَنشَا قَالِ اسْطِطِرُّ الْاَوَّلِيْنَ ﴿١٣﴾

Ganacsiga iyo wax kala gadashadu waa xalaal bannaan haddii Jidkeeda la mariyo, waana xaaraan xun haddii la leexiyo oo Dadka lagu boobo, Ruuxiise Eebe ka yaabi iyo hor istaaggiisa Maalinta Qiyaame waa inuu iska Jiraa Ganacsi xun, illeen Eebe Caddibaad daran yuu ugu gooddiyay kuwaase. Nabiguna wuxuu yidhi Naxariis iyo nabadgalyo korkiisa Eebe ha yeelee: «Maalinta Dadku u istaagi waynanka Eebaha Caalamka Maalinta Qiyaame, Dhididkuna Dadkuu xakamayn ilaa uu ka gaadho Dhagahooda».

Waxaa wariyay Imaamu Axmad binu xambal. Al-Mudhaffiifiin (1-13).

- 14. Saas ma aha ee waxaa fuulay Qalbigooda (mirdhiyay) waxay kasbanjireen oo Dambi ah.
- 15. Waxaa sugan in Eebhood Maalintaas (Qiyaame) laga xijaabi.
- 16. Markaasna ay gali Jaxiimo.
- 17. Waxaana loo odhan tani waa Naartaad ku beeninayseen Adduunka.
- 18. Saas xaalku ma aha ee Kitaabka iyo Camalka Dadka Wanaagsan wuxuu ku Qoranyahay Cilliyiin.
- 19. Cilliyiin ma taqaannaa.
- 20. Waa Kitaab la Calaameeyay (oo Dadka fiican magaciisa lagu qoro).
- 21. Waxaana Gacanta ku haya Maalaa'ig Eebe u dhaw.
- 22. Kuwa wanaagsan waxay gali Naaciima (Janno).
- 23. (Maalinta Qiyaamana) Sariiro yay ku dangiigsanaan oy wax ka daawan.

كَلَّا بَلْ رَانَ عَلَىٰ قُلُوْبِهِمْ مَا كَانُوْا يَكْسِبُوْنَ ﴿١٤﴾

كَلَّا اِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمِئِذٍ لَّحَجْرُوْنَ ﴿١٥﴾

ثُمَّ اِنَّهُمْ لَصَالُو الْجَحِيْمِ ﴿١٦﴾

ثُمَّ يُعَالُ هٰذَا الَّذِي كُنتُمْ بِهِ تَكْذِبُوْنَ ﴿١٧﴾

كَلَّا اِنَّ كُتُبَ الْاَنْبَارِ لَفِي عِلِّيْنَ ﴿١٨﴾

وَمَا اَدْرٰنَكَ مَا عِلِّيُوْنَ ﴿١٩﴾

كُتِبَ مَرْغُومٌ ﴿٢٠﴾

بِسَهْدَةِ الْقُرُوْنَ ﴿٢١﴾

اِنَّ الْاَنْبَارَ لَفِي نَعِيْمٍ ﴿٢٢﴾

عَلَى الْاَرَآئِكِ يَنْظُرُوْنَ ﴿٢٣﴾

24. Wajigooda yaanad ka garan Nicmada.

تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ ﴿٢٤﴾

25. Waxaana laga waraabin cabbid la dhawray (oo macaan).

يَسْقُونَ مِنْ رَحِيقٍ مَخْتُومٍ ﴿٢٥﴾

26. Waxaana lagu khatimaa Miski iyo udgoon, ee Arrintaas ha u tartameen Tartamayaashu.

خِتَمُهُمْ مَسْكٌ وَفِي ذَلِكَ فَلْيَتَنَافَسِ الْمُتَنَفِسُونَ ﴿٢٦﴾

27. Waxaana lagu dhechi Cabbitaan sare.

وَمِرْجَاهُ مِنْ سَنِينٍ ﴿٢٧﴾

28. Waa Il ay ka cabbaan kuwa Eebe u dhaw.

عَيْنَا يَشْرَبُ بِهَا الْمُقَرَّبُونَ ﴿٢٨﴾

Dambigu wuxuu halleeyaa quluubta Dadka, wuxuuna sabab u noqdaa Eebe oo iska xijaaba Ruuxaas, sidaa oo kale wuxuu u hoggaamiyaa Dadka Naarta iyo Caddibaad Dadkase Eeba addeeca waxay ku raaxaysan Janno iyo cabbid macaan oo xalaal ah iyo aragga Eebahood, waana xaal loo orotamo loona dadaalo. Al-Mudhaffiifiin (14-28).

29. Kuwii Dambaabay (Gaalobay) waxay ahaayeen kuwa ku qosla kuwii xaqa rumeeyay.

إِنَّ الَّذِينَ أَجْرَمُوا كَانُوا مِنَ الَّذِينَ آمَنُوا يَضْحَكُونَ ﴿٢٩﴾

30. Haday maraanna way xaqirijireen.

وَإِذَا مَرُّوا بِهِمْ يَتَغَامِرُونَ ﴿٣٠﴾

31. Markay Guryahoodii u noqdaanna (gaaladu) waxay noqonjireen iyagoo isla Wayn (oo raaxaysan)

وَإِذَا تَقَلَّبُوا إِلَىٰ آهْلِهِمْ انْقَلَبُوا فَكِهِينَ ﴿٣١﴾

32. Markay arkaan Mu'miniintana waxay dhahaan kuwaasi waa dhunsanyihiin.

وَإِذَا رَأَوْهُمْ قَالُوا إِنَّ هَٰؤُلَاءِ لَضَالُونَ ﴿٣٢﴾

33. Loomana dirin inay ilaaliyaan Mu'miniinta.

وَمَا أَرْسَلْنَا عَلَيْهِمْ حَفِظِينَ ﴿٣٣﴾

34. Maalinta (qiyaame) kuwa rumeeyay xaqa waxay ku qosli gaalada.

فَالْيَوْمَ لِلَّذِينَ آمَنُوا مِنَ الْكُفَّارِ يَضْحَكُونَ ﴿٣٤﴾

35. Sariiro korkood yayna wax ka daawan.

عَلَىٰ الْأَرَآئِكِ يَنْظُرُونَ ﴿٣٥﴾

36. Miyaan laga abaalmarinnin Gaalada waxay falayeen. (waa laga abaalmariyay).

هَلْ تُؤْثِرُونَ الْكُفَّارَ مَا كَانُوا يَفْعَلُونَ ﴿٣٦﴾

Isla waynida iyo kibirka iyo Dadka xaqa rumeeyay oo la xaqiro lana liido waxay dhaxalsiin dulli caddibaad Aakhiri iyo Adduunba, waana shaqada iyo falka kuwa xunxun een Caqliga lahayn. Eeg waxay ku dambeeyeen Ree-Caad, Fircoon, Qoomkii Nabi Nuux, Qureeshtii ree Makaad iyo cid kasta oo isla waynaatay xadna-gudubtay. saa darteed waa in laga digtoonaado falalkaas oo kale, wanaagana la raaco, illeen waa layska abaal-marin wixii la falaye. Al-Mudhaffiifiin (29-36).